

Allgemeine Geschäftsbedingungen

Stand am 1. Januar 2021

1. Allgemeines und Änderungen der AGB

Diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen (nachfolgend «**AGB**») regeln die vertragliche Beziehung zwischen Kundinnen und Kunden (nachfolgend «**Kunden**») und der Meimo AG (CHE-108.405.298) (nachfolgend «**uns**»/«**wir**») für sämtliche Dienstleistungen und Kauf-/Werklieferungsverträge, soweit nicht schriftlich besondere vertragliche Abreden getroffen wurden.

Wir behalten uns das Recht vor, diese AGB jederzeit abzuändern. Zwischen dem Kunden und uns gelten jeweils ausschliesslich die AGB in ihrer zum Zeitpunkt der Bestellung (Offerte oder Annahmeerklärung) gültigen Fassung. Abweichende Geschäfts- oder Vertragsbedingungen des Kunden (inklusive Bestimmungen über deren Vorrang) sind explizit ausgeschlossen und werden nicht anerkannt.

Abbildungen von Produkten in Werbung, Prospekten, Webseite etc. sind unverbindlich. Alle Preise sowie Angaben zur Verfügbarkeit und Lieferzeit sind ohne Gewähr und können sich jederzeit ändern.

Die Rechte des Kunden aus dem Vertrag sind nicht übertragbar. Waren dürfen nur an Endkunden verkauft werden; der Weiterverkauf an Dritte (wie etwa Zwischenhändler) ist nicht erlaubt.

2. Zahlungsbedingungen

Alle Preise verstehen sich rein netto, exklusive Mehrwertsteuer und Versandkosten. Zusätzlich zum Endpreis wird ein Kleinmengenzuschlag erhoben in der Höhe von CHF 20 für Lieferungen mit einem Bestellwert unter CHF 50. Weiter wird bei Expresslieferungen und -bestellungen eine Gebühr in der Höhe von CHF 10 erhoben.

Der Rechnungsbetrag ist innerhalb von 30 Kalendertagen nach Erhalt der Rechnung ohne Abzug und unter Ausschluss der Verrechnung zur Zahlung fällig. Mit Ablauf der Zahlungsfrist (als Verfalltag) befindet sich der Käufer ohne Mahnung in Verzug.

Mit Eintritt des Verzugs behalten wir uns das Recht vor, einen Verzugszins von 9% p.a. zu erheben und weitere Schäden geltend zu machen. Ungeachtet des Obenstehenden behalten wir uns weiter das Recht vor, im Einzelfall Mahnungen zu senden und eine Mahngebühr in der Höhe von jeweils CHF 20 zu erheben.

3. Gefahrentragung und Eigentumsvorbehalt

Der Kunde trägt die Gefahr des zufälligen Untergangs oder der zufälligen Verschlechterung der Ware ab dem Zeitpunkt der Ausscheidung der Waren bzw. der Aufgabe der Waren zum Versand. Der Versand der Ware erfolgt in jedem Fall unversichert.

SÄMTLICHE WAREN BLEIBEN BIS ZUR VOLLSTÄNDIGEN BEZAHLUNG ALLER FORDERUNGEN AUS DER GESCHÄFTSBEZIEHUNG (INKLUSIVE ZINSEN UND KOSTEN) IN UNSEREM EIGENTUM. Der Kunde ermächtigt die Meimo AG hiermit, einen entsprechenden Eintrag im Eigentumsvorbehaltsregister vorzunehmen.

4. Prüfpflicht

Kunden müssen die Waren umgehend auf Richtigkeit, Vollständigkeit und Lieferschäden prüfen und innerhalb von 5 Kalendertagen nach Übergabe der Lieferung am Erfüllungsort schriftlich oder per Mail (info@meimo.ch) anzeigen. Mangelhafte oder unvollständige Waren dürfen nicht in Betrieb genommen werden.

5. Gewährleistung und Haftungsausschluss

Die Gewährleistungsansprüche verjähren (a) 5 (fünf) Jahre nach Übergabe der Lieferung am Erfüllungsort für Antriebe (exklusive Zubehör) und (b) 2 (zwei) Jahre nach Übergabe der Lieferung am Erfüllungsort für alle anderen Waren.

Die Gewährleistung beschränkt sich ausschliesslich auf die mangelhaften Waren und kann durch uns in unserem eigenen Ermessen wahlweise durch (a) kostenlose Reparatur, (b) gleichwertigen Ersatz, (c) Kaufpreisminderung oder (d) Wandlung erbracht werden. Jeder weitere Anspruch ist ausdrücklich ausgeschlossen.

SCHADENERSATZANSPRÜCHE DES KUNDEN WERDEN IM GESETZLICH ZULÄSSIGEN UMFANG ABGEDENGT. Wir haften insbesondere nicht für (a) leichte und mittlere Fahrlässigkeit, (b) indirekte und mittelbare Schäden, (c) Folgeschäden, (d) entgangenen Gewinn, (e) nicht realisierte Einsparungen, (f) Schäden aus Lieferverzug oder (g) für jegliche Handlungen und Unterlassungen von Hilfspersonen der Meimo AG.

Darüber hinaus lehnen wir namentlich jegliche Gewährleistung oder Haftung ab bei (a) unsachgemässer Lagerung, Einstellung, Benützung oder Montage, beim (b) Einsatz inkompatibler Ersatz- oder Zubehörteile, bei (c) unterlassener Wartung oder (d) unsachgemässer Abänderung oder Reparatur der Waren durch den Kunden oder von diesem beauftragten Dritten, bei (e) höherer Gewalt, (f) Vermengung mit Waren Dritter oder (g) Untergang der Waren.

6. Teilungültigkeit

Sollten einzelne Bestimmungen dieser AGB unwirksam oder unvollständig sein oder sollte die Erfüllung unmöglich werden, so wird hierdurch die Wirksamkeit der übrigen Teile der AGB nicht beeinträchtigt.

7. Anwendbares Recht und Gerichtsstand

Sämtliche Rechtsbeziehungen zwischen dem Kunden und uns unterstehen materiellem Schweizer Recht unter explizitem Ausschluss kollisionsrechtlicher Bestimmungen.

FÜR SÄMTLICHE ANSPRÜCHE AUS ODER IN ZUSAMMENHANG MIT DER GESCHÄFTSBEZIEHUNG SIND DIE ORDENTLICHEN GERICHTE IN GEROLDSWIL (ZH) AUSSCHLIESSLICH ZUSTÄNDIG.

Conditions générales

Au 1. Janvier 2021 (Basé sur les conditions générales en allemand, celles-ci sont valables)

1. Généralités et modifications des conditions générales

Les présentes conditions générales (ci-après «CGV») régissent la relation contractuelle entre les clients (ci-après «clients») et Meimo AG (CHE-108.405.298) (ci-après «nous») pour tous les services et contrats d'achat / livraison et contrats de livraison, sauf si des accords contractuels spéciaux ont été conclus par écrit.

Nous nous réservons le droit de modifier ces termes et conditions à tout moment. Les CGV dans la version en vigueur au moment de la commande (offre ou déclaration d'acceptation) s'appliquent exclusivement entre le client et nous. Les conditions commerciales ou contractuelles divergentes du client (y compris les dispositions sur leur priorité) sont explicitement exclues et ne seront pas reconnues.

Les images de produits dans les publicités, les brochures, les sites Web, etc. sont sans engagement. Tous les prix ainsi que les informations sur la disponibilité et les délais de livraison sont sans garantie et peuvent changer à tout moment.

Les droits du client au titre du contrat ne sont pas transférables. Les marchandises ne peuvent être vendues qu'aux clients finaux; la revente à des tiers (tels que des intermédiaires) n'est pas autorisée.

2. Conditions de paiement

Tous les prix sont nets, hors TVA et hors frais de port. En plus du prix final, un petit supplément de 20 CHF est prélevé pour les livraisons d'une valeur de commande inférieure à 50 CHF. Les livraisons et commandes express sont facturées 10 CHF.

Le montant de la facture est payable dans les 30 jours calendaires après réception de celle-ci, sans aucune déduction et hors compensation. Tous les retards de paiement (date d'expiration), seront dus de plein droit, sans qu'un rappel soit nécessaire.

En cas de défaut de paiement, nous nous réservons le droit de facturer des intérêts de retard de 9% p.a. et de réclamer des dommages et intérêts supplémentaires. Nous nous réservons également en outre le droit d'envoyer des rappels dans des cas individuels, de facturer des frais de rappel de CHF 20 pour chaque facture non payée.

3. Prise de risque et réserve de propriété

Le client supporte le risque de perte ou détérioration accidentelle de la marchandise à partir du moment où celle-ci est remise au client ou expédiée. Dans tous les cas, les marchandises sont expédiées non assurées.

LA PROPRIÉTÉ DE LA MARCHANDISE LIVRÉE EST RÉSERVÉE JUSQU'AU RÈGLEMENT DE TOUTES NOS CRÉANCES À L'ÉGARD DU CLIENT ISSUES DE NOS RELATIONS COMMERCIALES. (Y COMPRIS LES INTÉRÊTS ET LES FRAIS).

Le client autorise Meimo AG à effectuer une inscription correspondante dans le registre de réserve de propriété.

4. Obligation d'inspection

Les clients doivent immédiatement vérifier l'exactitude et les dommages éventuellement causé par le transport de la marchandise et les signaler par écrit ou par e-mail (info@meimo.ch) dans les 5 jours calendaires suivant la remise de la livraison. Les marchandises défectueuses ou incomplètes ne peuvent pas être mises en service.

5. Garantie et exclusion de responsabilité

Les demandes de garantie expirent (a) 5 (cinq) ans après la remise de la livraison au lieu d'exécution pour les moteurs (accessoires exclus) et (b) 2 (deux) ans après la remise de la livraison au lieu d'exécution pour toutes les autres marchandises.

La garantie est limitée exclusivement aux produits défectueux et peut être assumée à notre propre choix soit par (a) des réparations gratuites, (b) un remplacement équivalent, (c) une réduction du prix d'achat ou (d) une conversion. Toute autre réclamation est exclue.

LES RÉCLAMATIONS DE DOMMAGES DU CLIENT SONT DES CONDITIONS DANS LA MESURE PERMISE PAR LA LOI.

Nous n'appliquons pas de garantie pour (a) négligence légère et modérée, (b) dommages directs et indirects, (c) dommages consécutifs, (d) manque à gagner, (e) économies non réalisées, (f) dommages dus à un retard de livraison ou (g) pour toute action ou omission par des personnes auxiliaires de Meimo AG.

Nous rejetons spécifiquement toute garantie ou responsabilité pour (a) un stockage, un réglage, une utilisation ou un assemblage inapproprié, (b) l'utilisation de pièces de rechange ou d'accessoires incompatibles, (c) un entretien négligé ou (d) une modification ou une réparation inappropriée de la marchandise par le client ou un tiers mandaté par le client, (e) cas de force majeure, (d) assemblage avec du matériel de tiers ou (g) perte des marchandises.

6. Nullité partielle

La nullité d'une disposition quelconque n'affecte pas les autres dispositions.

7. Loi applicable et for juridique

Toutes les relations juridiques entre le client et nous sont soumises au droit matériel suisse, à l'exclusion explicite des dispositions relatives aux conflits de lois.

LES TRIBUNAUX DE GEROLDSWIL (ZH) SONT EXCLUSIVEMENT RESPONSABLES DE TOUTES LES RÉCLAMATIONS PROVENANT DE OU EN RELATION AVEC LA RELATION COMMERCIALE.

Condizioni generali di contratto

Stato al 1° gennaio 2021 (In base alle condizioni generali in tedesco, queste sono valide)

1. Generale e modifiche alle CGC

Le presenti condizioni generali di contratto (di seguito denominate „CG“) regolano il rapporto contrattuale tra i clienti (di seguito denominati „clienti“) e la Meimo AG (CHE- 108.405.298) (di seguito denominata „noi“/“ci“) per tutti i servizi e i contratti di vendita/fornitura, salvo accordi contrattuali particolari presi per iscritto.

Ci riserviamo il diritto di modificare queste CG in qualsiasi momento. Tra il cliente e noi vale solo la versione delle CGV valida al momento dell'ordine (offerta o dichiarazione di accettazione). Condizioni commerciali o contrattuali divergenti del cliente (comprese le disposizioni sulla loro priorità) sono esplicitamente escluse e non sono riconosciute.

Le immagini dei prodotti in pubblicità, brochure, siti Web, ecc. Non sono vincolanti. Tutti i prezzi così come le informazioni sulla disponibilità e sui tempi di consegna sono senza garanzia e possono cambiare in qualsiasi momento.

I diritti del cliente in base al contratto non sono trasferibili. Le merci possono essere vendute solo ai clienti finali; la rivendita a terzi (come gli intermediari) non è consentita.

2. Condizioni di pagamento

Tutti i prezzi sono netti, IVA e spese di spedizione escluse. Oltre al prezzo finale, per le consegne con un valore dell'ordine inferiore a CHF 50.- viene riscosso un supplemento per piccole quantità di CHF 20.-. Inoltre, per le consegne e gli ordini espressi viene riscossa una tassa di CHF 10.-.

L'importo della fattura è dovuto per il pagamento entro 30 giorni di calendario dal ricevimento della fattura senza deduzione e con esclusione della compensazione. Alla scadenza del termine di pagamento (come data di scadenza), l'Acquirente è in mora senza sollecito.

In caso di inadempienza, ci riserviamo il diritto di addebitare interessi di mora del 9% annuo e di richiedere ulteriori danni. Nonostante quanto sopra, ci riserviamo anche il diritto di inviare solleciti in singoli casi e di addebitare una commissione di sollecito di CHF 20 ciascuno.

3. Assunzione del rischio e riserva di proprietà

Il cliente si assume il rischio di perdita accidentale o di deterioramento accidentale della merce dal momento in cui la merce viene segregata o la merce viene spedita. La spedizione della merce è in ogni caso non assicurata.

TUTTA LA MERCE RIMANE IN NOSTRA PROPRIETÀ FINO AL PAGAMENTO COMPLETO DI TUTTI I CREDITI DAL RAPPORTO COMMERCIALE (COMPRESI INTERESSI E COSTI). Il cliente autorizza la Meimo AG ad effettuare una registrazione corrispondente nel registro della riserva di proprietà.

4. Obbligo di controllo

Il cliente deve controllare immediatamente la merce per verificarne la correttezza, la completezza e i danni di consegna e comunicarceli per iscritto o per posta (info@meimo.ch) entro 5 giorni di calendario dalla consegna nel luogo di adempimento. Le merci difettose o incomplete non possono essere messe in funzione.

5. Garanzia ed esclusione di responsabilità

I diritti di garanzia scadono in termine di prescrizione (a) 5 (cinque) anni dopo la consegna nel luogo di adempimento per gli azionamenti (esclusi gli accessori) e (b) 2 (due) anni dopo la consegna nel luogo di adempimento per tutte le altre merci.

La garanzia è limitata esclusivamente alla merce difettosa e può essere fornita da noi a nostra discrezione tramite (a) riparazione gratuita, (b) sostituzione equivalente, (c) riduzione del prezzo di acquisto o (d) cancellazione. Ogni ulteriore rivendicazione è espressamente esclusa.

LE RICHIESTE DI RISARCIMENTO DANNI DA PARTE DEL CLIENTE SONO RESPINTE NELLA MISURA CONSENTITA DALLA LEGGE. In particolare, non siamo responsabili (a) della negligenza lieve e media, (b) dei danni indiretti e conseguenti, (c) dei danni conseguenti, (d) della perdita di guadagno, (e) dei risparmi non realizzati, (f) dei danni derivanti dal ritardo nella consegna o (g) degli atti e delle omissioni di persone ausiliarie della Meimo AG.

Inoltre, decliniamo espressamente qualsiasi garanzia o responsabilità in caso di (a) stoccaggio, regolazione, utilizzo o montaggio impropri, (b) utilizzo di pezzi di ricambio o accessori incompatibili, (c) mancata esecuzione della manutenzione o (d) modifica o riparazione impropria della merce da parte del cliente o di un terzo incaricato dal cliente, (e) forza maggiore, (f) mescolanza con merce di terzi o (g) distruzione della merce.

6. Nullità divisionale

Se alcune regole di queste condizioni generali non sono valide o incomplete o se l'adempimento diventa impossibile, ciò non pregiudica la validità delle altre parti delle condizioni generali.

7. Legge applicabile e luogo di giurisdizione

Tutti i rapporti giuridici tra il cliente e noi sono soggetti al diritto sostanziale svizzero con l'esclusione esplicita delle disposizioni sul conflitto di leggi.

PER TUTTE LE RIVENDICAZIONI DERIVANTI DA O IN RELAZIONE AL RAPPORTO COMMERCIALE, I TRIBUNALI ORDINARI DI GEROLDSWIL (ZH) HANNO COMPETENZA ESCLUSIVA.